

Lim Tee Teng (リム テー テング) (림티텅)

157-811 서울 강서구 공항동 12-28,401 호

電話 02-2662-4126

メール [t10vip@yahoo.com](mailto:t10vip@yahoo.com)

国籍 マレーシア

生年月日 1979 年 9 月 15 日

言語能力 英語、中国語、マレー語、広東語、日本語、閩南語（福建語）、  
韓国語（ベーシック）

婚姻状況 既婚、息子 1 人



### 学歴 Educational Background

2000 年 6 月～2004 年 3 月	マラヤ大学、マレーシア 東アジア研究専攻
2002 年 4 月～2003 年 3 月	亜細亜大学、日本 交換留学 日本語コース
2007 年 4 月～2008 年 3 月	金沢大学、日本 研究生
2008 年 4 月～2010 年 3 月	金沢大学、日本 修士（公共政策）
2010 年 4 月～2013 年 9 月	金沢大学、日本 博士（学術）（修了見込み）

### 職歴 Working Experience

2004 年 3 月 – 2004 年 8 月	TDK Industries 営業担当
2004 年 8 月—2005 年 2 月	Badri Kuhan Yeoh & Ghandi 法律事務所 知的財産権担当
2005 年 2 月– 2007 年 3 月	Nistrans (M) Sdn Bhd 営業担当

### 翻訳・通訳経験 Translating and Interpreting Experience

2007 年 3 月	Fujisash (M) Sdn Bhd (Penang) 会計書類の翻訳
2008 年 3 月	福井県立大学 マレーシアの福祉施設見学の通訳者
2009 年 1 月	金沢大学 四川地震調査の通訳者
2010 年 3 月	マラヤ大学との大学協定の通訳者